



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
19 February 2020
Russian
Original: English

Семьдесят четвертая сессия

Пункт 151 повестки дня

Финансирование Операции Организации

Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре

Окончательный отчет об Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре

Доклад Генерального секретаря

Резюме

В настоящем окончательном отчете об Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре (ООНКИ) представлена информация об активах, непогашенных обязательствах и остатке средств по состоянию на 30 июня 2019 года по ООНКИ, которая вкратце изложена ниже.

(В тыс. долл. США)

Описание	Сумма
Денежные активы ^a	18 791,0
Минус: обязательства	25 025,0
Дефицит денежных средств	(6 234,0)
Начисленные взносы и прочая дебиторская задолженность	9 275,0
Остаток средств	3 041,0
Минус: резерв под невыплаченные начисленные взносы и прочую дебиторскую задолженность	9 179,0
Чистый дефицит по финансовым ведомостям	(6 138,0)

^a Включает денежные средства, их эквиваленты и инвестиции.

В отчете приводится также информация о совокупных поступлениях и расходах ООНКИ. Решение, которое предлагается принять Генеральной Ассамблее, изложено в разделе III настоящего отчета.



I. Введение

1. Мандат Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре (ООНКИ) был определен Советом Безопасности в его резолюции [1528 \(2004\)](#) и продлевался в последующих резолюциях Совета. В своей резолюции [2284 \(2016\)](#) Совет постановил продлить мандат ООНКИ на заключительный период до 30 июня 2017 года и уполномочил ООНКИ использовать в период до 30 апреля 2017 года все необходимые средства для выполнения ее мандата в пределах ее возможностей и районов развертывания. Совет также просил Генерального секретаря завершить до 30 апреля 2017 года вывод всех военных, полицейских и гражданских компонентов ООНКИ, за исключением тех, которые потребуются для завершения процесса свертывания Операции и передачи функций правительству Кот-д'Ивуара и страновой группе Организации Объединенных Наций. Совет далее постановил, что в период с 1 мая по 30 июня 2017 года мандат ООНКИ будет заключаться в завершении процесса свертывания Миссии.

Административная ликвидация

2. Административная ликвидация ООНКИ, включая выбытие активов, осуществлялась в период с 1 мая по 30 июня 2017 года.

Выбытие активов

3. Информация об окончательном выбытии активов ООНКИ была представлена в докладе Генерального секретаря от 15 января 2019 года ([A/73/707](#)). Генеральная Ассамблея приняла к сведению указанный доклад в своей резолюции [73/313](#).

II. Результаты финансовой деятельности

4. Как показано в таблице 1, совокупный объем поступлений ООНКИ с момента ее создания 4 апреля 2004 года составил 6 577 934 000 долл. США и был получен за счет начисленных взносов (6 529 813 000 долл. США), инвестиционных поступлений (32 572 000 долл. США) и прочих поступлений (15 549 000 долл. США). Вся сумма совокупных начисленных взносов была ассигнована Генеральной Ассамблеей на обеспечение функционирования и содержания ООНКИ.

5. Совокупные расходы за период с 4 апреля 2004 года по 30 июня 2019 года составили 6 247 700 000 долл. США, что было частично компенсировано списанием обязательств, относящихся к предыдущим периодам, на сумму в 106 874 000 долл. США, в результате чего чистые совокупные расходы составили 6 140 826 000 долл. Образовавшийся у ООНКИ свободный от обязательств остаток средств за тот же период составил 437 108 000 долл. США. Общий объем сумм, возвращенных государствам-членам в связи с деятельностью ООНКИ с момента ее создания, составил 434 067 000 долл. США. По состоянию на 30 июня 2019 года остаток средств составлял 3 041 000 долл. США, и, после того как были созданы резервы под невыплаченные начисленные взносы и прочую дебиторскую задолженность в случаях, когда это требовалось в соответствии с Международными стандартами учета в государственном секторе для целей подготовки финансовых ведомостей, чистый дефицит по состоянию на 30 июня 2019 года составил 6 138 000 долл. США.

Таблица 1
Совокупные доходы и расходы с момента создания и остаток средств по состоянию на 30 июня 2019 года

(В тыс. долл. США)

<i>Описание</i>	<i>Сумма</i>
Поступления	
Начисленные взносы	6 529 813,0
Инвестиционные поступления	32 572,0
Прочие поступления	15 549,0
Совокупные поступления	6 577 934,0
Расходы	
Совокупные расходы	6 247 700,0
Минус: списанные обязательства, относящиеся к предыдущим периодам	106 874,0
Чистые совокупные расходы	6 140 826,0
Свободный от обязательств остаток (доходы за вычетом расходов)	437 108,0
Минус: зачет средств государствам-членам	434 067,0
Остаток средств	3 041,0
Минус: резерв под невыплаченные начисленные взносы и прочую дебиторскую задолженность	9 179,0
Чистый дефицит по финансовым ведомостям	(6 138,0)

6. Информация об активах, обязательствах и остатке средств ОООНКИ по состоянию на 30 июня 2019 года приводится в таблице 2.

Таблица 2
Активы, обязательства и остаток средств по состоянию на 30 июня 2019 года

(В тыс. долл. США)

<i>Описание</i>	<i>Сумма</i>
Денежные активы ^a	18 791,0
Минус: обязательства	25 025,0
Дефицит денежных средств	(6 234,0)
Начисленные взносы и прочая дебиторская задолженность	9 275,0
Остаток средств	3 041,0
Минус: резерв под невыплаченные начисленные взносы и прочую дебиторскую задолженность	9 179,0
Чистый дефицит по финансовым ведомостям	(6 138,0)

^a Включает денежные средства, их эквиваленты и инвестиции.

7. Активы ОООНКИ по состоянию на 30 июня 2019 года включали сумму в размере 9 275 000 долл. США, которая складывалась из невыплаченных начисленных взносов (9 113 000 долл. США) и прочей дебиторской задолженности (162 000 долл. США). Дефицит денежных средств может быть ликвидирован только после получения причитающейся дебиторской задолженности.

III. Решение, которое предлагается принять Генеральной Ассамблее

8. Генеральный секретарь рекомендует приостановить действие положений 5.3, 5.4 и 5.5 Финансовых положений в отношении обязательств и остатка средств в размере 3 041 000 долл. США ввиду дефицита денежных средств у Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре.

IV. Сводная информация о последующих мерах, принятых во исполнение решений и просьб Генеральной Ассамблеи, содержащихся в ее резолюции [72/291](#)

Просьба/рекомендация

Просит Генерального секретаря представить информацию об опыте, накопленном в ходе деятельности Операции, в том числе в период ликвидации, в заключительном финансовом отчете (пункт 5)

Меры, принятые во исполнение просьбы/рекомендации

Администрация использовала уроки, извлеченные из опыта закрытия и ликвидации миссий в Кот-д'Ивуаре, Либерии и Гаити, при проведении пересмотра Руководства по ликвидации. По итогам этого процесса в начале 2019 года было выпущено Руководство для старшего руководящего звена по закрытию полевых структур. Поскольку ОООНКИ была первой из указанных миссий, подлежащей закрытию, и первой крупной миссией, которая завершила свою деятельность после того, как в 2013 году была закрыта Интегрированная миссия Организации Объединенных Наций в Тиморе-Лешти, уроки, извлеченные из процесса ликвидации ОООНКИ, в первую очередь учитывались в вышеуказанном процессе. Вопросы, касающиеся структуры группы по ликвидации, необходимости подготовки четких руководящих указаний по рациональному природопользованию и организации ликвидации имущества таким образом, который благоприятствовал бы сохраняющемуся присутствию Организации Объединенных Наций, — все эти разделы были подготовлены с учетом опыта ликвидации ОООНКИ. К Руководству по закрытию полевых структур в последнее время обращались сотрудники, отвечающие за ликвидацию миссии в Гаити, а также сотрудники, занимающиеся планированием закрытия Смешанной операции Африканского союза — Организации Объединенных Наций в Дарфуре и Объединенного отделения Организации Объединенных Наций по миростроительству в Гвинее-Бисау. Таким образом, уроки, извлеченные из опыта закрытия ОООНКИ, продолжают использоваться и изучаться.